

55/3-16

## **CITTA' DI TORINO**

Provvedimento del Consiglio Circoscrizionale n. 3  
"San Paolo, Cenisia Cit Turin, Pozzo Strada"

Estratto del verbale della seduta del

**19 APRILE 2016**

Il Consiglio di Circoscrizione n. 3 "San Paolo, Cenisia Cit Turin, Pozzo Strada" convocato nelle prescritte forme in **1^ convocazione** per la seduta d'urgenza del **19 aprile 2016**, alle ore **18,30** nell'aula consiliare in **C.so Peschiera 193** presenti, oltre al Presidente **Francesco DANIELE**, che presiede la seduta,

i Consiglieri: **BELLO, BOLOGNESI, BOSTICCO, CANELLI, CASCIOLA, DELIZZOS, DONNA, FURNARI, GENINATTI TOGLI, GRASSANO, IANNETTI, MAGAZZU', MILETTO, NOCETTI, OLMEO, PAOLI, PILLONI, RUSSO, STALTERI, STEFANELLI, TORCHIO, TROISE e VALLE**

In totale, con il Presidente, n. 24 Consiglieri.

Assenti i Consiglieri: **CARDILE**

Con l'assistenza del Segretario Dr. Francesco DANTE

ha adottato in

**SEDUTA PUBBLICA**

il presente provvedimento così indicato all'ordine del giorno:

**C. 3 - LOCALI CIRCOSCRIZIONALI. ASSEGNAZIONE IN USO TEMPORANEO A TITOLO GRATUITO LOCALI SITI IN CORSO PESCHIERA 364 ALL'ASS.NE GIOCATORI ANONIMI ITALIA. APPROVAZIONE**

## CITTÀ DI TORINO

## CIRC. 3 - SAN PAOLO - CENISIA - POZZO STRADA

## DELIBERAZIONE DEL CONSIGLIO DI CIRCOSCRIZIONE

OGGETTO: C. 3 - LOCALI CIRCOSCRIZIONALI. ASSEGNAZIONE IN USO TEMPORANEO A TITOLO GRATUITO LOCALI SITI IN CORSO PESCHIERA 364 ALL' ASS.NE GIOCATORI ANONIMI ITALIA. APPROVAZIONE

Il Presidente DANIELE di concerto con il Coordinatore della I Commissione CANELLI, riferisce:

Con deliberazione del Consiglio di Circoscrizione III del 12.07.2007 n. mecc. 2007 04520/086 - G.C. 24.07.2007 - esecutiva dal 30.08.2007, in coerenza con il Regolamento Comunale n. 186 per la concessione dei locali municipali da parte delle Circoscrizioni, approvato con deliberazione del Consiglio Comunale in data 28 gennaio 1991 (mecc. 9007590/08) esecutiva dal 27 febbraio 1991, modificato con deliberazioni del Consiglio Comunale in data 4 maggio 1992 (mecc. 9204078/08) esecutiva dal 29 maggio 1992 e 19 marzo 2007 (mecc. 2007 00545/094), esecutiva dal 2 aprile 2007, sono state approvate le norme regolamentari che disciplinano le concessioni in uso temporaneo gratuite e/o onerose dei locali comunali assegnati alla Circoscrizione III, richiesti da Associazioni e gruppi di cittadini per realizzare attività aggregative di carattere socio culturale.

Nell'ambito di tali attività, è pervenuta alla Circoscrizione la richiesta di utilizzo temporaneo del salone sito nell'edificio di proprietà della Civica Amministrazione di C.so Peschiera n. 364, assegnato alla Circoscrizione con provvedimento deliberativo del Consiglio Comunale n. mecc. 9805900/49 del 15/02/1999 da parte dell'Associazione GIOCATORI ANONIMI ITALIA per lo svolgimento di attività di carattere sociale.

L'Associazione GIOCATORI ANONIMI ITALIA, in data 20 gennaio 2016 ha richiesto la concessione temporanea a titolo gratuito del salone in argomento per il periodo dal 7 settembre 2016 al 30 agosto 2017, il mercoledì dalle ore 21,00 alle ore 23,00 (festivi esclusi) per lo svolgimento attività finalizzate al sostegno ed al recupero dei giocatori compulsivi.

L'Associazione, senza fini di lucro, si è spontaneamente costituita nel 2000 ed è composta da persone che hanno superato il problema della dipendenza patologica dal gioco d'azzardo; il programma di recupero proposto, detto dei "12 passi", è lo stesso degli alcolisti anonimi, ed è al servizio di chi soffre di comportamenti compulsivi ed è vittima del gioco.

L'esito positivo fino ad ora ottenuto nello svolgimento delle attività e la continua crescita della dipendenza dal gioco ha indotto l'associazione a proporre, anche per l'annualità 2016/2017, le proprie iniziative al fine di poter continuare a rappresentare un punto di riferimento sul territorio cittadino, aperto a tutti coloro che lottano per superare la dipendenza

dal gioco d'azzardo.

Rilevato che, in ottemperanza a quanto previsto dai protocolli operativi di riferimento, la Circoscrizione provvede periodicamente alla pubblicazione e all'aggiornamento delle tabelle recanti l'elenco degli spazi concedibili, a rotazione, a favore dei soggetti individuati dall'art. 4, c. 1 del Regolamento 186 ("gruppi, enti, associazioni senza fini di lucro").

Considerata l'ampia disponibilità di spazi presenti sul territorio circoscrizionale assegnabili, a rotazione, alle diverse realtà associative del territorio, la Circoscrizione, al fine di consentire lo svolgimento di progetti ritenuti meritevoli di particolare interesse circoscrizionale o riferiti ad attività di prevenzione e/o assistenza, rivolti in particolare a soggetti in situazioni di fragilità sociale, a rischio di emarginazione o di devianza, ritiene opportuno garantire ai cittadini la possibilità di fruire di tali servizi, in zone sprovviste di analoghe attività/analoghi progetti, accogliendo le istanze pervenute dalle predette associazioni in tempo utile per l'approvazione dei relativi progetti, la cui articolazione richiede un significativo margine di programmazione temporale degli eventi.

Verificato che ai sensi dell'articolo 4 del Regolamento n 186, l'associazione in argomento, così come si evince dallo Statuto, non attua finalità lucrative; constatato che ad oggi risultano rispettate tutte le condizioni della concessione approvata con deliberazione n. mecc. 2015 – 03400/086 del 10 settembre 2015,

constatata l'effettiva disponibilità del locale richiesto, la Circoscrizione allo scopo di promuovere la realizzazione di attività aggregative di carattere socio-culturale rivolte ai cittadini della Circoscrizione III, in conformità ai principi dettati dallo Statuto della Città di Torino e dal Regolamento per l'uso dei fabbricati di proprietà civica assegnati alla Circoscrizione, approvato con deliberazione del Consiglio Circoscrizionale III del 12.07.2007 n. mecc. 2007 04520/086 - G.C. 24.07.2007 - esecutiva dal 30.08.2007, ed in coerenza con il Regolamento Comunale n. 186 per la concessione dei locali municipali da parte delle Circoscrizioni, approvato con deliberazione del Consiglio Comunale in data 28 gennaio 1991 (mecc. 9007590/08) esecutiva dal 27 febbraio 1991 e s.m.i., ritiene opportuno accogliere la richiesta di concessione in uso temporaneo a titolo gratuito del salone in argomento, evidenziato nella planimetria allegata, ( all.to A ) a favore dell'Associazione GIOCATORI ANONIMI ITALIA, per il periodo dal 7 settembre 2016 al 30 agosto 2017, secondo le modalità dalla stessa indicate, in applicazione dell'articolo 5 punto B1 fatti salvi i punti A1, A2, A4 e A5 del Regolamento n. 186 , poiché l'attività proposta è rivolta alla popolazione residente, appartenente alle fasce sociali più deboli.

Il beneficio economico accordato è pari ad Euro 1.237,60=c.a.

La predetta agevolazione è conforme a quanto previsto dall'art 86 c. 3 dello Statuto della Città e rientra nei criteri generali dell'erogazione dei contributi come previsto dal Regolamento Comunale n. 373 approvato con deliberazione n. mecc. 2014- 06210/049 esecutiva dal 28 settembre 2015 in merito alle erogazioni di contributi in servizi ed agevolazioni

Il provvedimento dirigenziale di concessione è subordinato alla verifica del rispetto delle condizioni della predetta concessione in scadenza al 31 agosto 2016 e all'adempimento degli obblighi assunti dal concessionario

La Circoscrizione si riserva la facoltà, ai sensi dell'art. 8 Regolamento n. 186, di sospendere o revocare la concessione qualora si manifestino prioritarie esigenze per attività deliberate dal Consiglio Circoscrizionale o in presenza di situazioni imprevedibili che non consentano la prosecuzione dell'utilizzo dei locali da parte del concessionario.

L'Assegnatario dovrà produrre entro trenta giorni dalla conclusione del programma, relazione dettagliata sull'andamento e sugli esiti delle attività stesse ed una dichiarazione che attesti l'effettivo utilizzo dei locali.

In conformità con il disposto dell'art. 84 comma 3 del vigente Regolamento di Contabilità, la mancata osservanza di quanto formalizzato con il presente atto comporterà la decadenza della concessione e, in caso di utilizzo dei locali per un numero di ore inferiore a quello previsto per motivi imputabili all'assegnatario, e salvo rinuncia da comunicare per iscritto alla Circoscrizione con un anticipo di almeno 5 giorni, la Circoscrizione si riserva di provvedere al recupero dei corrispettivi per i canoni non realizzati in relazione alle ore di mancato utilizzo.

Il Concessionario sottoscriverà atto di assunzione di responsabilità in merito al corretto utilizzo di eventuali mobili e attrezzature presenti nel locale.

La struttura oggetto del presente provvedimento, sita in C.so Peschiera 364 ha una superficie complessiva pari a mq. 190,44, incluse le parti comuni ed una volumetria pari a 571,32 mc. Gestita interamente dalla Circoscrizione, è concessa a rotazione a diverse realtà associative del territorio, al fine di favorire la partecipazione dei cittadini e soddisfare la crescente richiesta di luoghi di aggregazione, nel rispetto del predetto Regolamento Comunale n. 186.

I costi delle utenze riferite alla struttura in argomento sono rilevabili dal contatore trifase n. IT020E00146821 (per l'energia elettrica), dal contatore matricola 29596472/ P.D.R. 09951202077887 (per il riscaldamento), dal contatore numero matricola 93060377 Cod. Utente 0010132075 (per i consumi idrici).

In merito al predetto contatore, relativo all'utenza idrica, constatato che oltre al Centro di Incontro rileva i consumi dei locali utilizzati dalle Associazioni "Fogolar Furlan di Torin" e "Polesani nel Mondo", si dà atto che i consumi imputabili alla Circoscrizione, per i locali alla stessa assegnati, sono pari al 21% dell'intero complesso.

Pertanto, per la porzione di immobile attribuita alla Circoscrizione 3 i costi sono rilevabili come segue:

utenza elettrica: Circoscrizione 3 nella misura del 100%;

utenza riscaldamento: Circoscrizione 3 nella misura del 100%;

utenza idrica: Circoscrizione 3 nella misura del 100%;

Si dà atto che è stata acquisita apposita dichiarazione ai sensi dell'art 1 comma 9 lettera e) Legge 190/2012, conservate agli atti del servizio

L'Associazione GIOCATORI ANONIMI ITALIA ha prodotto la dichiarazione concernente il rispetto dell'art. 6, comma 2 del D.L. 78/2010 come convertito nella Legge 122/2010 allegata alla presente (allegato B).

Il presente provvedimento comporta oneri di utenza a carico della Città di cui il Servizio Controllo Utenze e Contabilità Fornitori ha preso atto come da notifica del 17 febbraio 2016.

La concessione oggetto del presente provvedimento produce variazioni sull'orario di accensione dell'impianto di riscaldamento dell'intero fabbricato con conseguenti aggravii di costi.

Le istanze relative sono state esaminate e discusse in sede di I Commissione in data 11 febbraio 2016.

Tutto ciò premesso,

#### LA GIUNTA DI CIRCOSCRIZIONE

Visto il Regolamento del Decentramento n. 374 approvato con deliberazione del Consiglio Comunale n. 130 (n. mecc. 2015 02280/94) del 17 dicembre 2015 esecutiva dal 1 gennaio 2016 con il quale fra l'altro, all'art. 42 comma 1 e 2 dispone in merito alle "competenze proprie" attribuite ai Consigli Circoscrizionali cui appartiene l'attività in oggetto;

- Dato atto che i pareri di cui all'art. 49 del Testo Unico delle Leggi sull'Ordinamento degli Enti Locali approvato con D.Lgs. 18 agosto 2000 n. 267 sono:
  - favorevole sulla regolarità tecnica;
  - favorevole sulla regolarità contabile;

Viste le disposizioni legislative sopra richiamate;

#### PROPONE AL CONSIGLIO CIRCOSCRIZIONALE

1. di approvare, per le motivazioni espresse in narrativa e che qui integralmente si richiamano, la concessione in uso temporaneo a titolo gratuito del salone evidenziato nella planimetria allegata (all.to A), sito nell'edificio di proprietà della Civica Amministrazione in Corso Peschiera n. 364, a favore dell'Associazione GIOCATORI ANONIMI ITALIA, con sede in Milano, Via Palestrina 5, C.F.: 97441510159, nella persona del proprio Presidente Sig. Emanuele ALBANO, per il periodo dal 7 settembre 2016 al 30 agosto 2017, il mercoledì dalle ore 21,00 alle ore 23,00, ( escluso i festivi ) per lo svolgimento di attività finalizzate al sostegno ed al recupero dei giocatori compulsivi, in applicazione dell'art. 5 punto B n. 1 e fatti salvi i punti A n. 1-2-4-5 del Regolamento n. 186.

Il beneficio economico accordato è pari ad Euro 1.237,60=c.a.

La predetta agevolazione è conforme a quanto previsto dall'art 86 c. 3 dello Statuto della Città e rientra nei criteri generali dell'erogazione dei contributi come previsto dal Regolamento Comunale n. 373 approvato con deliberazione n. mecc. 2014- 06210/049 esecutiva dal 28 settembre 2015 in merito alle erogazioni di contributi in servizi ed agevolazioni

Ad oggi risultano rispettate tutte le condizioni della concessione approvata con deliberazione numero mecc. 2015 – 03400/086 del 10 settembre 2015.

Il provvedimento dirigenziale di concessione è subordinato alla verifica del rispetto delle condizioni della predetta concessione in scadenza al 31 agosto 2016 e all'adempimento degli obblighi assunti dal concessionario.

In conformità con il disposto dell'art. 84 comma 3 del vigente Regolamento di Contabilità, la mancata osservanza di quanto formalizzato con il presente atto comporterà la decadenza della concessione e, in caso di utilizzo dei locali per un numero di ore inferiore a quello previsto per motivi imputabili all'assegnatario, salvo rinuncia da comunicare per iscritto alla Circoscrizione con un anticipo di almeno 5 giorni, la Circoscrizione si riserva di provvedere al recupero dei corrispettivi per i canoni non realizzati in relazione alle ore di mancato utilizzo.

L'Associazione GIOCATORI ANONIMI ITALIA ha prodotto la dichiarazione concernente il rispetto dell'art. 6 comma 2 del D.L. 78/2010 come convertito nella Legge 122/2010 (allegata alla presente delibera).

La concessione di cui trattasi, è rilasciata in base al Regolamento per l'uso dei Fabbricati di

Proprietà civica assegnati alla Circoscrizione, approvato con Deliberazione del Consiglio di Circoscrizione Circoscrizionale III del 12.07.2007 n. mecc. 2007 04520/086 - G.C. 24.07.2007 - esecutiva dal 30.08.2007, ed in coerenza con il Regolamento Comunale n. 186 per la concessione dei locali municipali da parte delle Circoscrizioni, approvato con deliberazione del Consiglio Comunale in data 28 gennaio 1991 (mecc. 9007590/08) esecutiva dal 27 febbraio 1991 e s.m.i.;

2 .di riservare alla Circoscrizione la facoltà, ai sensi dell'art. 8 Regolamento n. 186, di sospendere o revocare la concessione qualora si manifestino prioritarie esigenze per attività deliberate dal Consiglio Circoscrizionale o in presenza di situazioni imprevedibili che non consentano la prosecuzione dell'utilizzo dei locali da parte del concessionario e/o per il mancato rispetto delle condizioni a cui sono subordinate le concessioni;

3.di riservare a successivo provvedimento dirigenziale eventuali variazioni dovessero verificarsi posteriormente alla data di approvazione del presente atto deliberativo ed il perfezionamento degli atti conseguenti;

4.di dichiarare che il presente provvedimento è conforme alle disposizioni in materia di valutazione dell'impatto economico, come risulta dal documento allegato (All.to C);

5.di dichiarare, vista l'urgenza, il presente provvedimento **immediatamente eseguibile** ai sensi dell'art. 134, IV comma del Testo Unico delle Leggi sull'Ordinamento degli Enti Locali approvato con D.Lgs. 18.8.2000 n. 267.

Il Presidente del Consiglio di Circoscrizione pone in votazione per alzata di mano il presente provvedimento.

Risulta assente al momento della votazione il Consigliere Valle

Accertato e proclamato il seguente esito:

Presenti	23
Astenuti	1 (Paoli)
Votanti	22
Voti favorevoli	22

#### DELIBERA

di approvare i punti 1), 2), 3) e 4) di cui sopra che qui si richiamano integralmente.

Il Consiglio di Circoscrizione, con distinta votazione palese, risulta assente al momento della votazione il Consigliere Valle, Presenti 23, Astenuti 1: Paoli, Votanti 22, Voti favorevoli 22, dichiara, vista l'urgenza, il presente provvedimento **immediatamente eseguibile** ai sensi dell'art. 134, IV Comma del Testo Unico delle Leggi sull'Ordinamento degli Enti Locali approvato con D.lgs. 18 agosto 2000 n. 267.